

{ BnF



# Cosmogra phie universell e, selon

les  
navigateur  
s tant  
anciens  
que  
modernes

/ par  
Guillaume  
Le Testu,  
pillotte en  
la mer [...]







Le Testu / Guillaume / 1509-1572 / 0150. Cosmographie universelle, selon les navigateurs tant anciens que modernes / par Guillaume Le Testu, pillotte en la mer du Ponent, de la ville francoyse de Grâce. cinquième jour d'avril 1555 avant Pâques.

1/ Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :

\*La réutilisation non commerciale de ces contenus est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source.

\*La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service.

Cliquer [ici pour accéder aux tarifs et à la licence](#)

2/ Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

3/ Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

- \*des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.

- \*des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

4/ Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

5/ Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

6/ L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

7/ Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter [reutilisation@bnf.fr](mailto:reutilisation@bnf.fr).

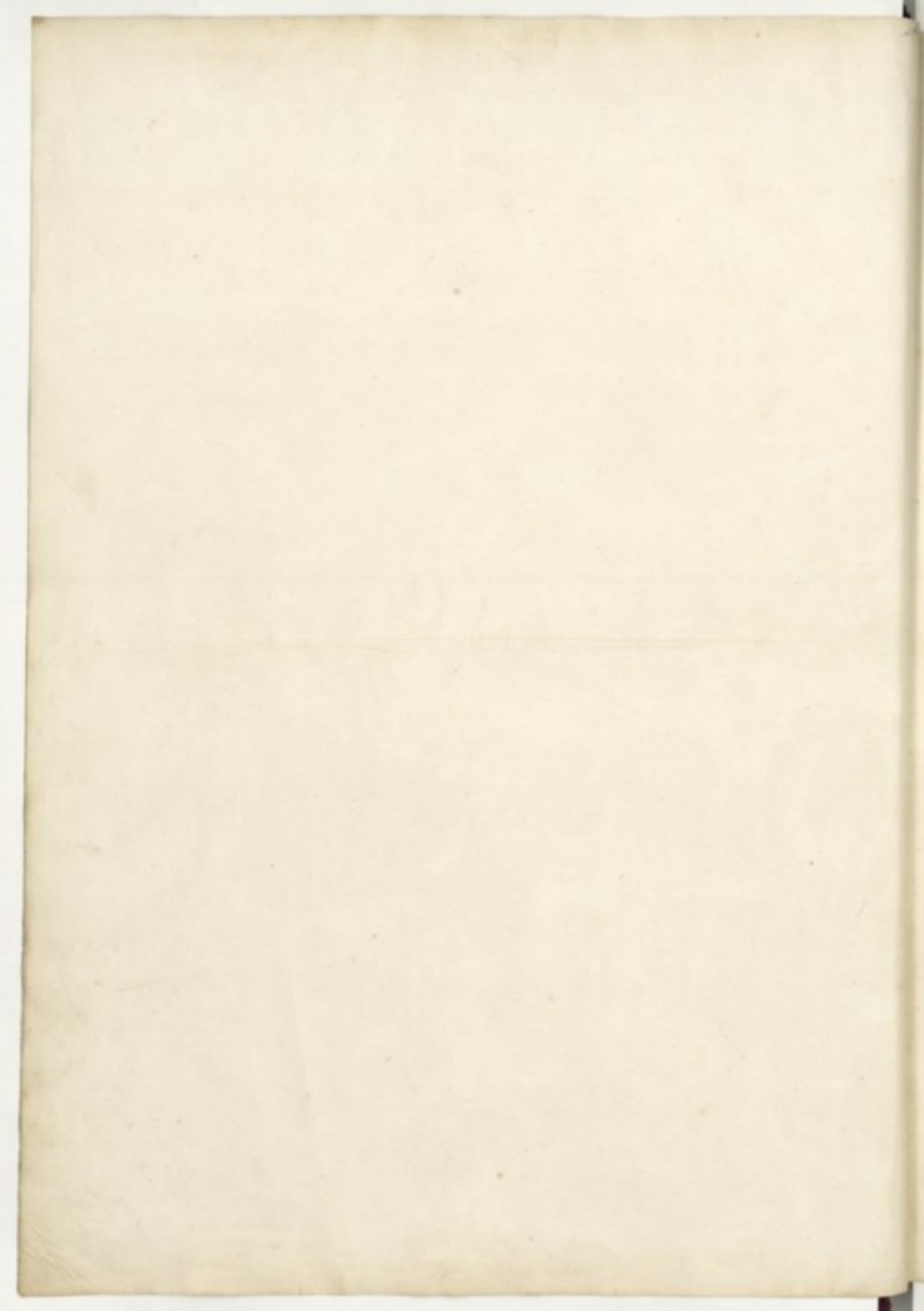






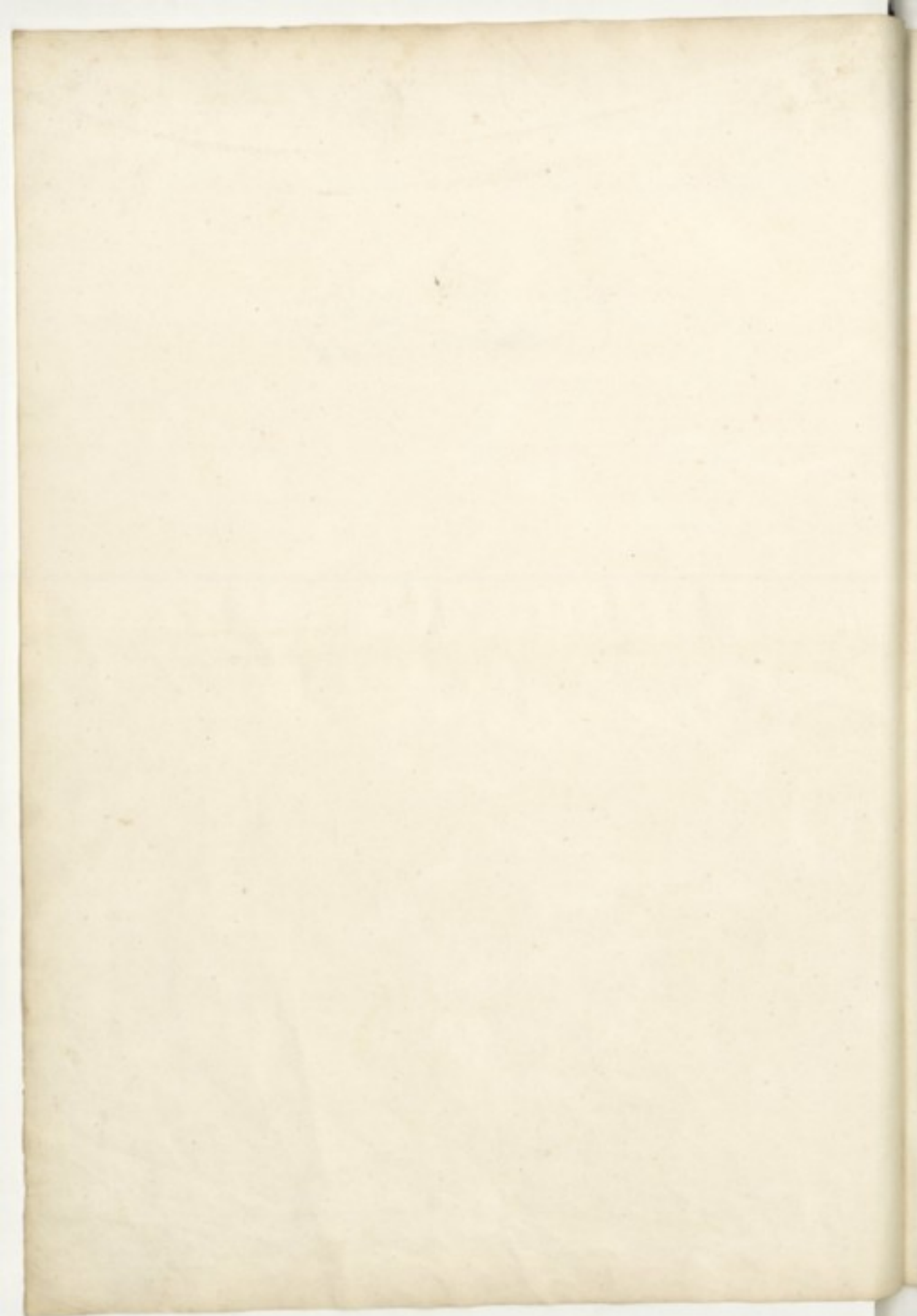




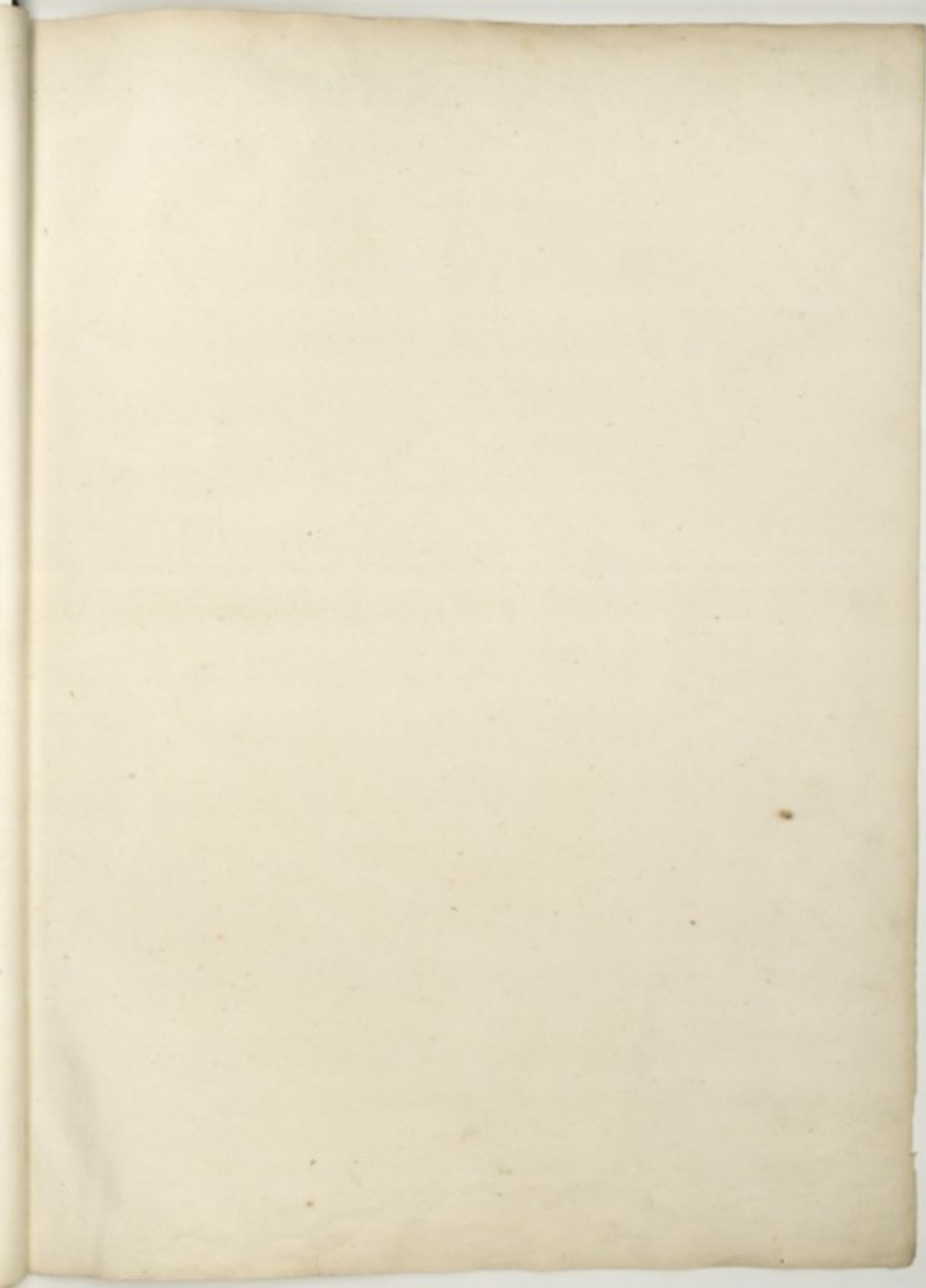


CL-82  
85













C 4022

(K. I.)  
(C. A.)9/1  
8/14(D. S.)  
1714

**A** HICLT ET PVISSANT SEIGN<sup>r</sup> ·FO· I

EIR MESIRE GASPARD DE (OLIGNY CHEVALLI  
 er de Londe, *Savant de l'Académie des Sciences*  
*Commandeur de L'Ordre du Saint Esprit, gouverneur de*  
*La ville de France et l'opéra de La ville de*  
*Paris Guillaume Le Tellier son Trésorier*  
*Et de l'Académie des Sciences*  
 2<sup>e</sup> et dernière édition.

LA GRANDE AFFECTION QUE L'HY

[illegible]



par Le satisfaction de son, qui Par Leur gîte  
 Ont perdue Leur nom, & l'illustre de vous  
 J'ai, Les sur d'abord Leur gîte Pour l'heure de  
 Que Le par ces paroles d'abord, sur digne de vous  
 Et de votre patience, de l'heure pour affectueuse Je  
 Les d'un digne et précieuse, d'un s'il faut  
 Agreablement Le Recueillir Et ce fait sur  
 D'abord Leur d'abord sur fait à l'heure d'un  
 Entreprendre, d'un sur Leur est d'un sur Le  
 Le d'abord, pour vous donner, plaisir Et d'un  
 Monseigneur Je par Le d'abord, qui d'un digne  
 De plus, ou plus d'abord, et d'abord, et à La Par  
 D'un, d'un d'abord, d'abord, de la d'abord  
 D'abord, Le La d'abord, d'abord, de la d'abord  
 Cinq d'abord, d'abord, d'un, d'un d'abord  
 d'un d'abord d'abord











**P**er *folia. ligna, res siccæ* (singulae) *Comm. Lactis, se. pulv. dulcis*  
*Et. pluribus partibus* *Comm. per folia. sunt simpliciter* *Rosaceæ*  
*Le. Tere. Quercus. dunt. melle. de Melle. Runt. sui. retinenda*  
*Dunt. la. pille. utriusq. ligni. e. liquantur. ch. pulv. factis*  
*Dunt. dunt. de la. Melle. q. part. de. tere. ligni. Tere. in*  
*Lactis. Qu. in. Angusti. La. quatuor. et. Melle. dunt.*  
*Dunt. Melle. Comm. per. La. fere. dunt. melle. de. lactis.*  
*Qu. dunt. la. pulv. melle. Melle. melle. La. quatuor. part. res.*  
*Runt. per. la. Tere. melle. part. La. Comm. de. liquant. ut.*  
*Lactis. pille. Le. comm. de. Runt. ut. liquantur.*  
*Runt. per. la. dunt. dunt. de. Runt. Tere. pille. pille.*  
*De. liquant. pille. in. pille. q. ligni. de. melle. fere.*  
*Et. comm. 272. ligni. Comm. per. La. 26. ligni.*  
*De. liquant. et. fere. per. La. 26. ligni.*  
*de. p. Melle. Quercus.*









Ceste Page dresse les figures Tant En longitude Que  
 En latitude, la distance des Lignes de Jours, (c'est-à-dire)  
 Les jours des heures, minutes, & secondes. Lesquelles  
 Figures Relient sont deux autres Avant une autre en nombre,  
 Et a l'usage de la table des heures de tous les jours  
 Et des correspondances de deux heures, dont l'un est dit  
 Artifice, & l'autre Naturelle. Avant ces deux figures  
 Et tropes, sont plusieurs, & petites, dont les uns sont  
 Lesquelles figures. Les jours de la semaine, par les  
 Dignes de la terre en telle figure, & un peu  
 Vie des fleurs, par les Lignes de la terre, & par  
 l'usage de la figure de la terre, & par la terre  
 Tant de Longitude, Que de latitude, & de la terre  
 En une autre Les heures & minutes de la terre  
 En la terre, & par la terre, & par la terre  
 Minutes & secondes  
 Sont les figures





[illegible]





SE LIVRE FVT ACHÉVÉ  
Par Guillaume Le Testu Le 15<sup>e</sup> jour  
Jour d'april 1558 Avant l'apogée



S des *Les* *Figures* de *Dale* *Longitude* *La* *Maison* de *l'Esprit* *Le*  
 En *Quatre* *parties* *Egales*, par *Les* *demonstrations* *quelles* *font* *de*  
 Toutes *Les* *terres* *Qui* *y* *sont* *seigne* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *provinces*  
 Sont *Les* *Vins* *des* *autres* *seigne* *La* *seule* *seigne* *Aussi* *en* *un*  
 En *quatre* *parties* *egales*, *Fait* *demonstrations* *par* *Les* *Quatre*  
*Angles* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres* *de* *la* *ville* *en* *un*  
 Est *Le* *point* *de* *Leur* *généralité* *et* *Les* *autres* *Quatre* *angles*  
*font* *et* *en* *un* *seul*, *Représentent* *Le* *point* *de* *Leur* *généralité* *et* *Les* *autres*  
*En* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres* *de* *la* *ville* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres*  
*Devant* *en* *un* *seul*, *Leur* *et* *Les* *Quatre* *angles* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres*  
*Latitude* *Qui* *par* *La* *longitude*, *Les* *Quatre* *angles* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres*  
*Représentent* *Le* *point* *de* *Leur* *généralité* *et* *Les* *autres* *Quatre* *angles* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres*  
*Longitude*, *Qui* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres* *de* *la* *ville* *en* *un* *seul* *Comme* *Les* *terres*





















BRITISH MUSEUM  
GEOL. DEPT.  
NO. 100.10.1.1





















**C**ar de la Partie de l'ouest, Proche de La  
 Tartarie, et de la mer Caspienne, et l'empire  
 d'Or Le Lac d'Or, et puis les monts situés  
 entre La mer Caspienne, entre La mer Noire  
 (l'empire de l'empereur) et entre les montagnes  
 d'Or, les provinces sont décrites, comme Kachet,  
 Vagantia, Géorgie, Molanie, Samatze, La  
 Kage, Kage, des villages, et d'autres pays.  
 Le tartare, et l'empire, et les autres habitants de  
 l'empire, les monts, Kachet, molanie, Lethanie, et les  
 villages, et les autres (et les autres et les autres).  
 Les Kachet, et les autres de la mer Noire, les  
 villages, et les autres, qui sont, et les autres,  
 et les autres, pour le présent.











BIBLIOTHECA  
MUSEI HISTORICI  
NATURALIS







INSTITUTUM VITAE  
BIBLIOTHECA  
MUSEI  
L. 101





































**C**ette Mer est une Partie de L'océan de L'Inde  
 orientale, et Les Isles sont Les vents d'est  
 Madagascare, et Zanzibar, jlle abste de genre  
 Auont. Aue partie de La Terre de Sumatra, et de  
 Malacca, sui Les parties desquelles est jlle. sont  
 situés. Toutes Lesquelles Terres sont sous le vent  
 Les zones Tempore sont Les sommités au sud de  
 Meron et autres jlls, et Les ports d'ice  
 sontes jlls, et de distance Depuis La Terre  
 Flotte jusqu'à une distance de jlls par Laquelle  
 Des Lignes (abste) de jlls Ligne, qui sont sous  
 l'ice d'ice Ligne, et d'ice. Les jlls Les  
 Dunes d'ice par Laquelle abste. Aue Les jlls  
 Des jlls, pour pour d'ice jusqu'à une jlls Rive  
 De jlls jlls. Faut prendre pour aller d'ice en  
 jlls.











STOKE  
TERREME  
MEDI  
MERS  
CAINE

Cette de la partie de La terre haute,  
Portus de Lash. Environné de forte  
Decadent de La mer occidentale, de  
forte de nyse La mer Rouge de forte  
Devant Le Fleuve Euphrates, sous  
d'ice La zone Thapere, sous La  
Tincture Tout les alexandres de Les  
Premiers, vestiges, et Fleuves, sont  
Decroches: Comme Laine, Mispéstaniz,  
Mallat, Lure, Arabie, Lash, Arabie petree,  
Arabie Libanensis, port Egede, Laquelle  
Est entre Le Fleuve de ill. et La mer  
Rouge, Laquelle Est Le septentrion de  
Laine, et affreux, par Les Juts de  
sige, et rade, Laquelle Est en La  
Mer occidentale, forte Rague et Culture,  
et Thapere de rade de plusieurs forte  
forte par autres endroits, et forte,  
forte, Rague, forte, et plusieurs forte  
de forte. Fort rade de forte, et forte,  
De plusieurs forte: Avec se forte rade,  
Mager, forte, et autres forte, La  
Mager de forte Terre et rade forte  
par se forte rade. Le rade, rade,  
Rague, forte, La rade, rade, rade,  
C'est rade, et rade, La mer rade,  
La rade, rade, de forte de rade.











Ceste Terre est des parties arides, Longue de 100  
 lieues de long, de 10 de large, de 10 de  
 hauteur: avec La quelle Region Est comprise  
 Partie de La mer Rouge, avec La mer de perle  
 et Les provinces sont desertes: comme Arabie, Soudan,  
 Antiochie, Acte, Levent, Soudan, Soudan, Soudan,  
 Dargane, gaza, et d'yeux. Avec partie des montagnes,  
 Fleuves, et rivières, long desertes. Ceste Region est  
 située La fin de La zone Tropicale, et sous Le  
 gouvernement de La zone Tropicale sous Le  
 climat du soleil: et En son sein La fin  
 du printemps (l'été du kalim). Partie des  
 Aborigènes de ceste Region sont nommés Arabes, Soudan,  
 Vagabonds, comme peuple de bêtes, Arabes, Soudan,  
 et autres nommés de gens, de gens, de gens.  
 La Ceste Terre est de gens, Musulmans, Soudan, Arabes,  
 et autres nommés et sont de gens. Les  
 Musulmans sont Laque, et autres en attendant.

















[illegible]











**L**a figure p[re]sente l'entree de la Porte de la g[ra]nde  
 Jure, laquelle est situee de l'autre cote de la g[ra]nde  
 porte de l'eglise. Les autres deux sont J[er]usalem  
 Dore, et la porte l'eglise de la g[ra]nde porte de la g[ra]nde  
 porte de la g[ra]nde porte, et plusieurs autres  
 sont l'autre de l'eglise p[re]sente.





Ceste est la gent bon, Et la gent bon,  
 La gent de May, en laquelle sont  
 Regnez les Rois, la gent de France,  
 Les Rois de France, Pleins de gloire,  
 Dignitez, en qui se font Rois,  
 Les Rois de France, les de France,  
 Et la gent  
 Les gent.







**C**elle Vierge est pure, la Sainte Vierge  
 Auctrice à son Fils, son Dieu  
 Est Marie, Vierge qui fut Imaginative  
 Et approuveur de son Fils, son Dieu  
 Preneur d'un Dieu qui fut le grand Dieu qui  
 Est le Fils de Dieu, et le grand Dieu  
 Qui fait le Saint de l'Esprit, le  
 Fils de Dieu, et qui toute chose crée  
 Est Trinité divine.













**C**ette Figure de L'Amour se porte de La  
 main droite, par la Que plusieurs Amours La  
 porte de Main Gauche, comme Les autres  
 L'Amour est parvenu dans Les Nœuds  
 des gens et par les portes de La Terre  
 sous l'empire des Vents.  
 E. L'Amour.













Cette Esprit D'une A l'ingénierie La distance de  
De l'eau d'Espagne. Ligne à La terre du  
Apelle d'habiter, Les Rues des Villes, quel sont  
Quand, pour aller aux Lits en autres, lesques  
Les Lits La grande de la ligne de l'écriture,  
Pour faire le quelle. Hier tout un ouvrage de  
Dont l'un. Ayant quelle font Marquis point  
Estre siels, les La voyageurs se  
Et (il) devant en ces paroles





Cette page est la Partie de La Terre de St  
 Valentin, située par l'assignation faite. Les zones  
 Fines, parvenant Les plaines en espèce que Les  
 Tiers de Saint de Magellan et Les grant Lacs de  
 Témiscamie, et celle (si) qui est en ce certain  
 C'est en ce point de la terre ne pas  
 Pour l'usage des habitants  
 De la







Ceste Parole est Parole de La Terre Abandonnée  
 Je lui disant de ne plus est (impur) de se  
 Distinguer de celle d'autre La (ap) de nous, lequel  
 Not marque que pour habiter les Peuples de  
 Le Livre (se) (souda) que (cette) Terre (se) (distingue)  
 Et (distingue) Not (distingue) Que (par) (juge) (distingue)  
 Parole que (distingue) (se) (par) (cette) Parole  
 Plus (cette) que (cette) (distingue) de (cette) (cette)  
 Me (cette) de (cette) (distingue) (cette) (cette)  
 Parole







BRITISH MUSEUM  
LIBRARY  
1800

Ceste est partie de La Tache de feu, la fable  
 De Maly en Aulter, par Jouguesseu—  
 Les roques empoyee quelle est la fable  
 De maly. Les Aulter Lont Mouton—  
 Aulter, c'est un fable fable. La fable  
 Fable, Laquelle est c'est c'est c'est, et  
 De maly de Maly. Et par c'est c'est  
 Les fables plus complaire, les fables  
 D'elles fable que fable, et c'est c'est  
 D'elles de fable.







FD · XLII ·











Ceste terre de partie Amerique, enuironne de l'Est  
 Et d'Occident de La mer ouest, de l'Est de l'Est Le detroit  
 De Magellan, entre l'Est de l'Est La zone Thuyra  
 Entre Le commencement du premier l'Est de l'Est  
 Mer, et s'étend jusqu'à Le l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est, en Le l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est, et Le l'Est de l'Est de l'Est  
 D'Occident La Riviere de l'Est de l'Est de l'Est  
 Les Hommes de ce Royaume, sont Sauvages, et ont  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 et d'autres l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 Mayant l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 De l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 En l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 Et de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est  
 l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est de l'Est























TERRE-DU PEROU + PARTIE

LENTILLE

ESTRIG

NOBEE

ILE DE LA SAGE

MER OCEANE

FO· XLVIII·











**C**ette est une partie de La terre d'Amérique,  
 Presque du double de l'Europe, en largeur.  
 Du côté de l'ouest de l'est de l'Amérique, le  
 côté de l'est de la mer de l'est de l'Amérique,  
 Une petite partie de la terre de La terre  
 d'Amérique, située entre La terre d'Amérique  
 Les côtes de celle sont grande et de la  
 Deux côtes de l'Amérique, et la partie  
 Pointe qui par l'est, Auch, comme le long  
 Magellan, Fleuve, et quelques grands rivières  
 Villes, comme, et quelques villages, entre autre  
 Je le dit, comme l'est, comme, et  
 Les côtes, de la grande, comme, de la part  
 de France, l'est, de la part, de la part  
 (comme, de la part, comme, de la part)  
 Plusieurs, l'est, de la part, de la part  
 de la part.



















**C**ette Tente est des parties de La Région de l'Éthiopie.  
 Elle est à des parties de La région d'Espagne, une  
 des parties de La Tente de l'Espagne et d'Espagne, d'Espagne.  
 Thème d'Espagne. Tente est d'Espagne. L'Espagne de  
 l'Espagne. Les parties d'Espagne de La région d'Espagne.  
 De l'Espagne de l'Espagne, l'Espagne de La région d'Espagne.  
 Et l'Espagne de l'Espagne de La région d'Espagne.  
 l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne, et l'Espagne de  
 l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne, l'Espagne de l'Espagne.  
 Région d'Espagne d'Espagne de l'Espagne de l'Espagne.  
 l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne.  
 l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne de l'Espagne.



















[illegible]





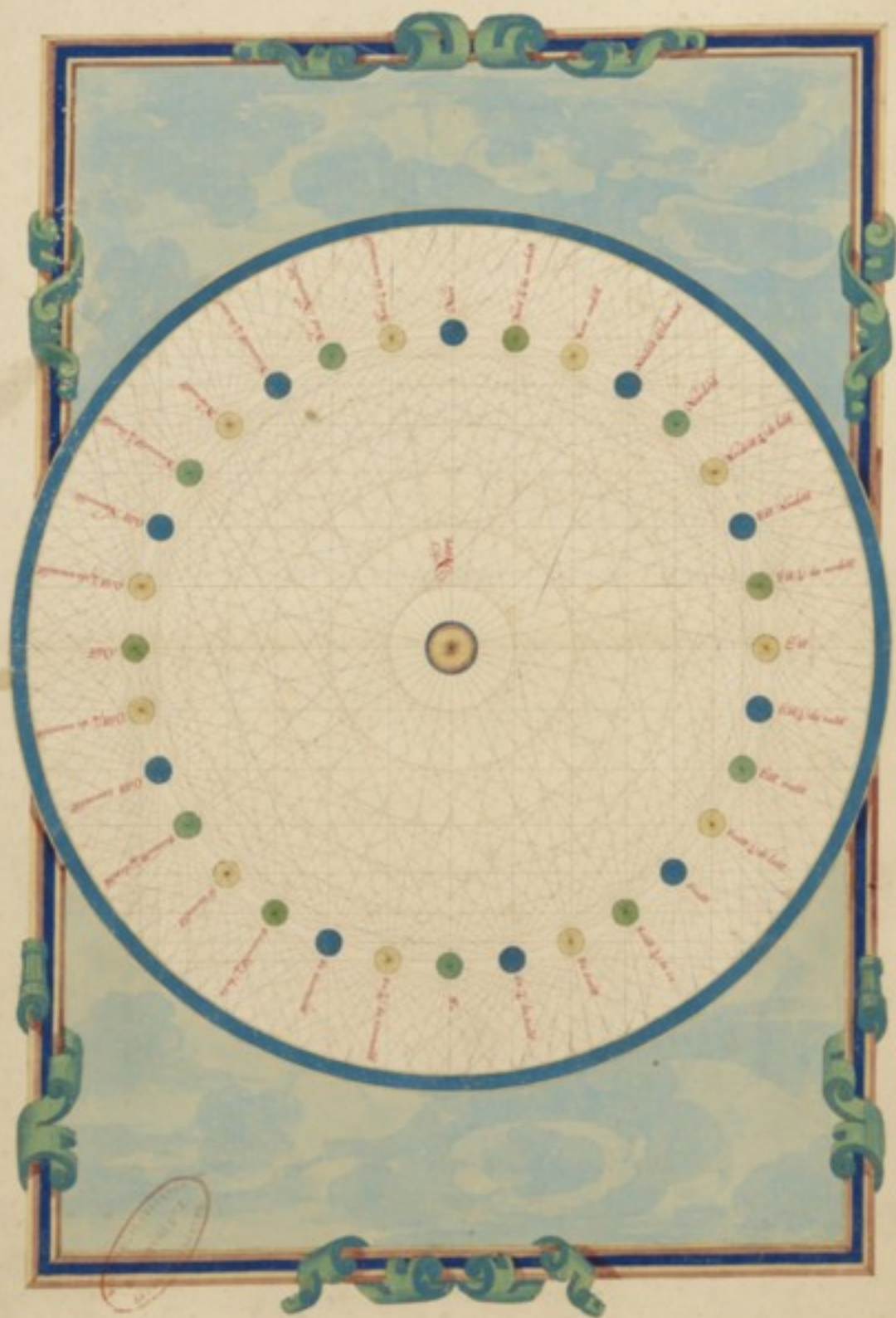
**C**este est La Terre d'Anges, partie de La  
 Royne d'Orléans, dont sont La Loue  
 Tempore, sicut Le fief de Saint des bays deus,  
 de Les pors de Le comte, et s'agissent  
 de plusieurs autres Lieux en Les  
 Moutons d'Anges de si Les sont Les deus.  
 Lesquels ont deus de pors de pors.  
 Et de ce sont que à La Loue, et au saint, Les  
 sont aduente à Tors de Les, et fief de Saint.  
 Les deus de Reuente d'Orléans. Et de Tors  
 Les fief, et deus, et a plusieurs deus  
 Tors deus, qui s'agissent. Lesquels se fief  
 Agis Les sont Tors pour Tors de pors.  
 Qui Les sont. Les deus, Lesquels se  
 Font de Les, pour Les sont fief deus.  
 Deus La Loue deus d'Orléans Les deus  
 Pour Les pors deus Tors deus que fief  
 d'Orléans se sont pors deus deus  
 Esper.





**C**est une partie de l'œuvre de La Tour  
 Vierge, entre Regne de l'humaine marque  
 En l'œuvre Les œuvres naïvement. Lequel  
 Vierge par les œuvres de la Tour à se  
 Le Robert et le C. Lequel par le C. Lequel  
 En l'œuvre Le C. Lequel par le C. Lequel  
 Lequel par le C. Lequel par le C. Lequel  
 Lequel par le C. Lequel par le C. Lequel  
 Lequel par le C. Lequel par le C. Lequel  
 Lequel par le C. Lequel par le C. Lequel





**P** *Le* *Figure* *Les* *peut* *figurer* *avant*  
*Il* *Faut* *Régler* *les* *factes*, *comme* *des* *poes*  
*Que* *par* *Tous* *Les* *quarts* *des* *premier* *toites*  
*Les* *longues*, *Tout* *des* *Rois* *des* *reuels* *que* *des*  
*Drege* *et* *Quatre* *de* *Rois* *En* *l'un* *des* *Les*  
*Navigeons*, *Lequel* *font* *comme* *Les* *—*  
*Navigeons* *de* *premier* *avant* *Les* *Reels*  
*Rois* *de* *des*.

FJY





